

Zmluva o vytvorení a použití diela

podľa par. 51 Občianskeho zákonníka a zák. č. 618/2003 Z.z. o Autorskom práve

medzi

Objednávateľom: Mesto Námestovo

Ul. Cyrila a Metoda 329/6

029 01 Námestovo

IČO:003 14676

Zastúpené: primátorom mesta Ing. Jánom Kaderom

(zástupca Vydavateľa, ďalej len Objednávateľ)

a

Zhotoviteľom: Anton Lajmon

Ul. Vojtaššákova 623/64

027 44 Tvrdošín

(ďalej len Zhotoviteľ)

I.

Účel zmluvy

1.1 Účelom tejto zmluvy je upraviť práva a povinnosti zmluvných strán pri tvorbe novinovej sadzby a grafiky mestských novín Námestovčan, ktoré v roku 2026 vydá Mesto Námestovo.

1.2 Objednávateľovým hlavným záujmom sú sadzobné a grafické práce pri zhotovení mestských novín Námestovčan, ich zadanie do tlače a poskytnutie PDF strán pre potreby webstránky Mesta Námestovo.

1.3 Úlohou Zhotoviteľa je vytvoriť dielo – mestské noviny Námestovčan – po grafickej stránke na profesionálnej úrovni a v stanovených termínoch podľa harmonogramu vydání.

II.

Práva a povinnosti zmluvných strán

2.1 Zhotoviteľ pripraví grafický obsah novinových strán o rozsahu 12 strán/vydanie, resp. počet novinových strán/vydanie – o rozsahu strán rozhodne Redakčná rada – z dodaných a redakčne upravených textových podkladov i fotografií a zašle ich v požadovaných formátoch tlačiarňi v termíne určenom v objednávke tlače novín.

2.2 V prípade, že by Zhotoviteľ, pre prekážky na strane Objednávateľa, ohrozil termín odovzdania strán tlačiarňi v čase zmluvnej uzávierky novín, resp. v prípade, že Zhotoviteľ bude musieť prerábať už zalomené strany z dôvodu zmeny požiadaviek v obsahu vydania stranou Objednávateľa, náklady na prípravu a výrobu grafických návrhov ako i prípadnú spôsobenú škodu Tlačiarňi znáša v plnom rozsahu Objednávateľ podľa nákladov preukázaných Tlačiarňou, resp. Zhotoviteľom.

2.3 Platba za služby Zhotoviteľovi bude realizovaná Objednávateľom na základe výkazu práce Zhotoviteľa do 14 dní od doručenia výkazu, na bankový účet zhotoviteľa, č.

III. Cena diela

3.1 Odmena za zhotovenie sazby a grafické práce na 12-stranovom vydaní novin: 600,- €, t.j. jedna novinová strana: 50,- €

3.2 Pri vyššom počte strán, resp. pri prerábaní strán v zmysle bodu 2.2, alebo pri zhotovení obsahu a grafiky strany/strán s autorskými príspevkami, najmä autorské humorné kresby a pod. (v prípade nedostatku textov a fotografií na stanovený počet strán/vydanie), bude odmena úmerne navýšená.

IV. Záverečné ustanovenia

4.1 Zmluva o vytvorení a použití diela je vyhotovená v dvoch exemplároch, uzatvára sa na obdobie do 31. 12. 2026, zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu.

4.2 Zmluvu je možné pred uplynutím doby, na ktorú bola dohodnutá, ukončiť dohodou zúčastnených strán alebo výpoveďou. Výpovedná lehota je 2 mesiace a začína plynúť od prvého dňa mesiaca nasledujúceho po mesiaci, v ktorom bola výpoveď doručená druhej strane.

4.3 Zmluvu je možné meniť a dopĺňať len na základe vzájomnej písomnej dohody zmluvných strán.

4.4 Zmluvné strany svojím podpisom potvrdzujú súhlas s obsahom tejto dohody.

Objednávateľ

Zhotoviteľ

V Námestove 10. februára 2026